

EEP Mocheta

Vinde și montează
● Mochete import
● Linoleum import
Arad, Piața Gării, Bl. 1
Telefon 235221
ORAR: 9,00-17,00

ADEVĂRUL

BIBLIOTECA JUDEȚEANĂ
A. D. XENOPOL
ARAD

Reclamații

S.C. KERN S.R.L.
Arad, Str. Luchian nr.6
(Piața Fortuna)
Vinde en-gros:
CAFEA KERN
O CAFEĂ PENTRU
TOATE GUSTURILE!
Telefon: 057/289627

COTIDIAN INDEPENDENT ARAD

Anul VIII, nr. 1787 • Luni, 20 mai 1996 • 12 pagini • 500 lei • ISSN 1220 - 7489

ORGANIZAȚII ALE MINORITĂȚILOR, SUPRAVEGHEATE DE SERVICIILE SECRETE?

Minoritățile din Ungaria nu se bucură de reprezentare parlamentară. Mijlocul prin care pot să-și facă știute doleanțele este instituția ombudsmanului. Este procedeul la care a recurs Autogovernarea minorității germane din Ungaria pentru faptul că serviciile pentru siguranță națională au pus sub supraveghere activitatea Autogovernării germane din județul Baranya. Jenő Kaltembach, ombudsmanul pentru minorități, a dispus începerea unei anchete și este probabil ca la ea să participe și László Majtényi, comisar parlamentar pentru protecția informațiilor. Lőrinc Kerner, președintele Autogovernării minorității germane din Ungaria, s-a adresat printr-o scrisoare și

lui István Nikohts, ministru fără portofoliu însărcinat cu supravegherea serviciilor secrete ungare, protestând împotriva faptului că, încă din anul 1992, Oficiul pentru Siguranță Națională a făcut investigații privind organizațiile germanilor din Ungaria și a pus sub supraveghere conducătorii și membrii lor, scrie Népszava, unul dintre cotidienele cele mai importante din Ungaria. Din datele furnizate de publicația HVG, care se numără printre cele mai prestigioase săptămânale ungare, reiese că urmărirea organizațiilor germanilor a continuat și după venirea la conducere în 1994 a guvernului lui Gyula Horn.

**Correspondență
din Budapesta**

DORIN SUCIU
(Continuare în pagina 4)

„Europenele” de gimnastică desfășurate la Birmingham au scos în evidență resursele extraordinare ale concurenților românce, care au fost de șapte ori mediate. **PAG. 9**

RUSCO
Noul complex Expo-Comercial din Arad
Nu se va deschide în curând.
**GRABIȚI-VĂ PENTRU A ÎNCHIRIA
ULTIMELE SPAȚII DISPONIBILE!**
Informații la sediul firmei, str. Câmpul
Izlaz f.n., zilnic între orele 7,00-18,00 sau
telefon/fax 057/287530.

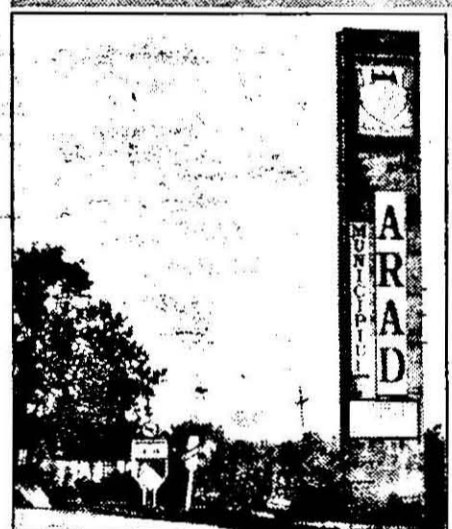
Mii de arădeni au urmărit ieri CEL MAI IMPORTANT EVENIMENT MUZICAL AL ANULUI

Scolile muzicale naționale se întemeiază pe folclor. Cu cât acesta este mai original, lucrările inspirate de el, mai căutate. Exemplul enescian este elocvent chiar de facem trimitere numai la rapsodii sau Sonata a III-a. Sunt țări vest-europene în care folclorul autentic a dispărut și se fac eforturi ca el să fie reînviat și larg propagat în formele sale de spectacol. Deși înfloritoare, încă, industrie de casete pretinde că ar cultiva folclorul românesc, îi lipsește profesionalismul, ceea ce duce la lamentabile hibriduri de divertisment ce sufocă și alterează gustul publicului, aducând producătorilor venituri nemeritate. Regretabil și primejdios e că nici un control nu se exercită în acest domeniu.



DANA TODOR
FOTO: MARCEL CÂNCIU
(Continuare în pagina 6)

„RAIDUL nostru” „PORTILE ORĂȘULUI” - AȘA CUM SUNT, AȘA CUM AR TREBUI SĂ FIE



Arad - un oraș martir în care, încă de la intrare, te întâmpină mizeria și buruienile...

Se spune despre intrările unui oraș că ele sunt cărțile sale de identitate. Sau oglinda sa. Sau ferestrele sale de suflet. Câte din toate acestea sunt valabile și pentru orașul nostru - iată că am căutat să aflăm în raidul întreprins de mai mulți redactori ai ziarului nostru, raid din care redăm mai jos câteva constatări:
NE-A FOST ÎNDEAJUNS O DATĂ, DOMNULE PRIMAR!
Aradul este supranumit uneori drept poarta de vest a țării, o poartă pe care, dacă am fi nevoiți s-o localizăm mai exact, ar trebui s-o așezăm undeva la intrarea dinspre Pecica, acest drum adunând la un moment dat în el suvoii turistilor intrati în țară pe la vămile Nădlac și Turnu. Ce li se oferă ochilor acestora, care este - cum se zice - prima lor impresie la cel dintâi contact cu atât de controversata Românie? Iată cele două întrebări la care am căutat să răspundem mai zilele trecute punându-ne în postura unui turist care vine pentru prima dată în România și este nerăbdător să-i cunoască frumusețile și curiozitățile.
(Continuare în pagina 3)

ÎN SFÂRȘIT, UTA A FOST MAI CONVINGĂTOARE



În a 32-a etapă a diviziei A, UTA învinge la scor Unirea Alba-Iulia. Pavel Szell (UTA) în stânga imaginii, impulsionează atacul arădean.
Foto: VIOREL MUSCA

Dacă în tot returul acestui campionat UTA s-a chinuit mai la fiecare meci, iată că sâmbătă, în partida cu Unirea Alba Iulia, tinerii „Bătrânei Doamne” au zburdat în teren și au câștigat la o diferență care ne scutește de prea multe comentarii, 4-0. Bine că, măcar acum, în final, cei de la UTA s-au trezit. **PAG. 8**

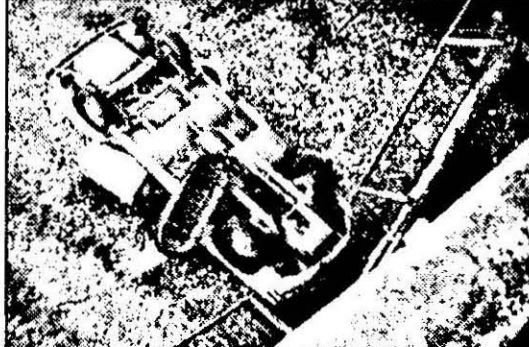
Muzicanții din Bremen, la Curtici ȘOBOLANI STROPIȚI CU... APA DE PLOAIE

Exasperați de înmulțirea peste poate a șoarecilor, șobolanilor și a gănganiilor, patronii mai multor societăți comerciale din Curtici s-au agățat, ca înecatul de un pai, de cei doi timișoreni care le-au propus să-i scape de necazuri. După executarea lucrărilor de deratizare, care au costat circa 891.000 lei, șobolanii în loc să piară erau mai vii decât înainte de aplicarea tratamentului letal.
Poliția, sesizată, a început cercetările sub aspectul infracțiunii de înșelăciune împotriva lui Ștan Costin Petru, 21 ani, și Iancu Ioan, 30 ani, amândoi din Timișoara.

SUMAR	
24 DE ORE	
DIN 24	23
ACTUALITĂȚI	4
POLITICĂ	5
CULTURĂ	6
ECONOMIC	7
SPORT	8-10
PUBLICITATE	11-12

Sâmbătă, pe podul Micălaca CASCADORIE CU SFÂRȘIT TRAGIC

* A murit o judecătoare din Lipova, aflată pe locul mortului



Sâmbătă dimineața, în jurul orei 6,00, trecătorii matinali din zona Micălaca au asistat la o scenă de coșmar. Un autoturism „Dacia” 1310 cu număr de înmatriculare AR-02-MPR a făcut un salt de 19 metri de pe podul lateral dinspre zona III. O angajată a depoului de tramvaie Micălaca povestește că „în jurul orei 6,00, în timp ce stăteam în cabină, am auzit o bufnitură grozavă. Am ieșit afară și am văzut Dacia asta zdrobită ca o cutie de conserve și cu roțile în sus. Parapetul era rupt pe o porțiune de 50 de metri”.

ADRIAN BOROȘ
(Continuare în pagina 4)

Abonamente la „ADEVĂRUL”

Abonații plătesc doar jumătate din prețul ziarului

★ La toate oficiile postale, cât și prin intermediul factorilor postali se pot încheia în aceste zile abonamente pe lunile iunie, iulie și august la ziarul „ADEVĂRUL”, ziarul care vă informează prompt și complet despre tot ceea ce se întâmplă interesant în județ, în țară și în lume.
★ Costul abonamentului pentru o lună este de numai 6.500 lei, ceea ce înseamnă că abonații plătesc doar jumătate din prețul ziarului (13.000 lei). Sau altfel spus, într-o lună abonații vor primi gratuit 13 din cele 26 numere de ziar. Costul abonamentului pe trei luni este de 19.500 lei.
★ Abonamentul - un mod sigur și avantajos de a primi ziarul „Adevărul”.

DOSVIDANIA, TEZAUR!

A mai murit încă un „cal de bătaie” al politicienilor români: tezaurul aflat la ruși. De acum încolo, cel care promite că va recupera acel tezaur riscă să fie catalogat drept vânzător de gogoși, pentru că este clar că așa ceva este imposibil. Dacă până acum ne-am mai amăgit cu speranța că vom primi înapoi ce este al nostru, acum rușii ne-au tăiat-o scurt: „Niet!”

Conform legii adoptate de către Duma de Stat a Rusiei, nici pomeneală să se mai poată recupera oia mncăută de... urs. Preocupat de asigurarea unui nou mandat, țarul Boris nu va scăpa ocazia de a-și atrage capital electoral prin promulgarea legii, așa cum nu a scăpat ocazia de a promite că este gata să se alieze cu toate partidele din Rusia, indiferent de ce sorginte ar fi ele.

Sigur că în campania electorală se va spune că dacă România va intra în NATO și în Uniunea Europei se vor schimba trebuirile, pentru că diplomații noștri vor avea un alt cadru de acțiune, că forțele democratice vor putea face presiuni asupra Rusiei și așa mai departe. Să nu ne facem iluzii, Rusia va rămâne întotdeauna Rusia și celelalte puteri vor ține cont de ea mai

mult decât de normele de drept internațional sau alte „finezuri” de acest gen.

Hotărând că România a fost țară agresoare, parlamentarii ruși ne-au aruncat în curte mâța moartă: dacă România nu se astâmpără, s-ar putea ca ea să fie obligată să retrocedeze Moscovei toate bunurile pe care armata română le-a capturat pe teritoriul sovietic.

Nota de plată pe care ar putea să ne-o prezinte Ivan ar putea fi atât de încercată încât tezaurul pe care ar trebui să-l primim de la el nu ar mai reprezenta decât câteva procente din ceea ce ar trebui să plătim noi. Niți americanii, niți germanii, niți alții nu ar constata că nota de plată este supraîncărcată, pentru că nu ar avea nici un interes să o facă. Putem noi să protestăm mult și bine, că tot nu ne ascultă nimeni. Cei care vin să ne „monitorizeze” mânăncă sarmale, beau vin, vorbesc frumos despre perspectivele pe care le are România și după ce pleacă spun cu totul altceva făcându-ne de două parale. Așa a fost, așa este și așa va fi: dacă Rusia zice „Niet!”, așa zic și ceilalți. În asemenea condiții, putem spune: „Dosvidania, tezaur!”

SIMION TODOCA



PULS ELECTORAL

DUMITRU BRANC ARE INIȚIATIVE...

▲ Sâmbătă, la ora 12, o delegație a C.D.R. a participat la serviciul divin de la Biserica Ortodoxă de pe Calea 6 Vânători. S-au aniversat cu acest prilej 77 de ani de la intrarea primei unități a armatei române în Arad. Este vorba de Regimentul „6 Vânători”, de unde se trage și numele actual al străzii ▲ Dl Dumitru Branc, inițiatorul acțiunii, a evocat momentul intrării Regimentului 6 Vânători în Arad.

▲ Ieri, la ora 11,30, la Biserica Greco-Catolică a avut loc un parastas în memoria regretatului Corneliu Coposu. Preoții Șandru și Mureșan au evocat personalitatea marelui dispărut. ▲ Inițiativa a aparținut tot d-lui Dumitru Branc.

▲ La întâlnirea cu simpatizantii de la piața Obor, candidatul C.D.R.-ului a distribuit, împreună cu alți membri, „Contractul cu Aradul”.

...IAR NICOLAE IERAN ÎI URMEAZĂ EXEMPLUL

▲ Candidatul Ilie Nicolae Ieran își continuă campania electorală în stil propriu.

Ieri a făcut un raid pe străzile Aradului, îndemnându-i (cu ajutorul unei porta-voce) pe locuitorii să-l voteze. Mașina în care se afla era precedată de o alta, în care se găsea un purtător al drapelului cu gaură în loc de stemă.

▲ Spectatorii care au fost la meciul UTA-ci au avut ocazia să-l asculte pe Nicu Ieran, la ieșirea de pe stadion.

S. TODOCA

DIACONESCU ÎI RĂSPUNDE LUI CATAĂRĂMĂ, DAR AMÂNĂ REZOLVAREA DIFERENDELOR PÂNĂ DUPĂ ALEGERILE LOCALE

Președintele PNȚCD, Ion Diaconescu, a declarat agenției MEDIAFAX că afirmațiile lui Viorel Cătăramă, potrivit cărora PNL a devenit principalul partid din CDR, au fost spuse la necaz și nu au nici un fundament.

Ion Diaconescu a spus că nu știe care au fost greșelile conducerii PNȚCD, care ar fi redus încrederea electoratului în acest partid și la care s-a referit, joi, Viorel Cătăramă.

Liderul PNȚCD a afirmat că cererea ca Viorel Cătăramă să opteze între afaceri și politică rămâne valabilă „în principiu”, însă CDR este preocupată în prezent să câștige alegerile locale.

PREȘEDINTELE ILIESCU RESPINGE ACUZATIILE PRESEI BULGARE CU PRIVIRE LA TRECEREA BULGARIEI PE "LISTA NEGRĂ" A VECINILOR ROMÂNIEI

România are relații bune cu toți vecinii săi, dar, de-a lungul istoriei, în raporturile sale cu Bulgaria, Ungaria și alte țări, au existat și „momente tulburi”, în timp ce cu Iugoslavia n-a avut niciodată vreun conflict, a arătat președintele Ion Iliescu, într-o declarație acordată agenției MEDIAFAX.

Aflat la Belgrad, la sfârșitul săptămânii, președintele a declarat că România a avut dintotdeauna doi buni vecini - Iugoslavia și Marea Neagră. Această afirmație a stîrnit reacția presei bulgare. Astfel, cotidianul bulgar „Standart” scria: „Oricât de rău sunt văzuți la noi românii, chiar să ne plaseze pe lista neagră a vecinilor lor?”. Ziarul adăuga, printre altele, că șeful statului român „nu

înțelege nimic din diplomație”, dacă a putut face o asemenea afirmație.

Președintele Iliescu apreciază că prin declarația sa a relevat o realitate incontestabilă, și anume absența oricărui conflict, în timp, cu Iugoslavia. Acest lucru nu înseamnă însă că România nu are relații bune și cu Bulgaria, Ungaria și celelalte țări vecine, a conchis șeful statului român.

Afirmația referitoare la „cei mai buni vecini ai României” a fost evocată cu prilejul tuturor întâlnirilor dintre reprezentanții români și iugoslavi, ea căpătînd aproape caracter de proverb. Este pentru prima oară cînd presa bulgară reacționează vehement la această afirmație.

MANOLESCU SE TEME DE REALIZAREA UNUI MONOPOL PDSR-CDR

Președintele PAC, Nicolae Manolescu, și-a exprimat temerile privind realizarea unui monopol politic PDSR-CDR.

“PDSR și CDR se înțeleg pe față în această campanie electorală și există pericolul ca cele două formațiuni politice să impună un monopol politic. Dacă PDSR și CDR se vor înțelege să guverneze împreună, CDR va dispărea în curînd”, a afirmat Manolescu.

Liderul PAC s-a aflat, la sfârșitul săptămânii trecute, la Bacău pentru a lansa oficial candidatul partidului la funcția de primar al municipiului.

SCANDALUL S.R.I. - REACȚII

În România, numărul interceptărilor autorizate de posturi telefonice este imens

Vicepreședintele executiv al PD, Victor Babiu, a apreciat sîmbătă, la Suceava, într-o declarație acordată corespondentului MEDIAFAX, că numărul de interceptări de posturi telefonice este foarte mare.

“Am văzut că, în cursul anului 1995, cei de la SRI au interceptat cu autorizație 830 de persoane. Mi se pare o cifră imensă”, a spus Babiu.

El a adăugat că nici una din persoanele cărora

li s-au interceptat convorbirile telefonice nu ar fi atentat la siguranța națională. “N-am văzut nici unul dintre noi că, într-adevăr, siguranța națională a fost pusă în pericol și că se justifică o cifră atât de mare de interceptări”, a mai spus Babiu.

Sergiu Cănescu apreciază că interceptarea telefoanelor nu va avea un impact mare în exterior

Președintele PSDR, Sergiu Cănescu, consideră că scandalul interceptării telefoanelor de către SRI nu va avea un impact important în exteriorul României, pentru că în cercurile democra-

tice europene este cunoscută foarte bine situația din țară.

“Asupra țării noastre, părerea din exterior este aceea că, indiferent de legi, orice se poate face fără nici o sancționare a autorităților”, a declarat Cănescu sîmbătă, la Suceava, corespondentului MEDIAFAX.

Liderul PSDR a apreciat că “împlinirea cu telefoanele nu face altceva decît să contureze mai bine atmosfera defavorabilă pe care o are regimul actual în țările democratice”.

TEZAURUL ȘI VALORILE CULTURALE ROMÂNEȘTI INTRATE ÎN POSESIA FOSTEI UNIUNI SOVIETICE AU ȘANSE MINIME SĂ REVINĂ ÎN ROMÂNIA

Tezaurul și valorile culturale românești intrate în posesia fostei Uniuni Sovietice au șanse minime să revină în România.

Duma de Stat, Camera inferioară a Parlamentului rus, a adoptat, vineri, în primă dezbateră, proiectul de lege referitor la valorile culturale intrate în posesia fostei Uniuni Sovietice ca rezultat al celui de-al doilea război mondial, transmite corespondentul MEDIAFAX la Moscova.

Un proiect federal se supune dezbaterii de trei ori, după care urmează votul final, proiectul urmînd să fie remis apoi Consiliului Federației (Camera superioară a Parlamentului rus). Legea federală intră în vigoare după ce este promulgată de președintele țării.

Conform proiectului legislativ, posibilitățile României de a recupera valorile culturale luate de trupele sovietice sunt practic inexistente. Precizăm că în textul legii România este menționată drept stat agresor, alături de Germania, Italia, Ungaria, Bulgaria, Finlanda.

Teoretic, România poate solicita retrocedarea respectivelor valori în trei situații.

Prima, dacă a cerut restituirea lor pînă la 15 martie 1948 (conform punctului șapte, articolul 23 al Tratatului de Pace dintre URSS și România).

A doua situație, dacă dovedește că valorile culturale au aparținut unor organizații religioase sau de binefacere și nu au servit propagandei fasciste sau militariste.

Cea de-a treia situație prevede ca România să dovedească faptul că aceste valori au aparținut persoanelor persecutate de regimul fascist sau persoanelor „care s-au împotrivit regimului de ocupație”.

Chiar dacă România ar putea îndeplini aceste condiții, proiectul conține prevederi restrictive, care fac ca operele de artă, arhivele și alte valori cul-

turale să rămînă pentru totdeauna în posesia statului rus.

Astfel, se decretează proprietăți federale ruse toate valorile rechiziționate și confiscate de Comandamentul Armatei sovietice sau „de alte organe sovietice competente”. În plus, statele donorilor nu pot pretinde retrocedarea bunurilor decât dacă au o legislație internă similară. Mai precis, legislativul român ar trebui să adopte o lege care să prevadă predarea către Rusia a tuturor valorilor capturate de trupele române în timpul războiului împotriva fostei URSS.

Conform proiectului, în cazul în care România ar îndeplini toate aceste condiții, ar trebui să înainteze către statul rus o cerere de retrocedare în termen de 18 luni de la promulgarea de către președintele rus a acestei legi federale.

Precizăm că toate cheltuielile privind restaurarea, catalogarea și transportul valorilor culturale sunt suportate de statul care a cerut retrocedarea.

Proiectul de lege dezbătut de Duma de Stat a beneficiat de sprijinul Partidului Comunist, al Partidului Liberal Democrat, condus de Vladimir Jirinovski, și al Partidului Agrarian.

Anatoli Lukianov, deputat comunist și președintele Comisiei legislative a Dumei de Stat, a declarat agenției MEDIAFAX că Rusia încearcă să rezolve prin această inițiativă toate diferendele pe care le are cu Germania, România sau alte state cu care fosta URSS s-a confruntat în cel de-al doilea război mondial.

“În ceea ce privește tezaurul românesc, pe care statul dumneavoastră solicită să-l retrocedăm, cred că ar trebui discutat în cadrul unui proiect legislativ separat. Cînd vom iniția un astfel de proiect, este greu de spus”, a subliniat Lukianov.

CIRCUMSCRIȚIA ELECTORALĂ NR.1 - ARAD BIROUL ELECTORAL

Sunt invitați, azi, 20.05.1996, la ora 16, în Sala festivă A PALATULUI ADMINISTRATIV (Arad, B-dul Revoluției nr.75 etaj I) președinții și locuitorii birourilor electorale ale secțiilor de votare, din municipiu, desemnați în data de 17.05.1996 în conformitate cu art.25 pct.2 din Legea 70/1991, republicată în 1966, precum și reprezentanții partidelor (inclusiv în sensul art.103 din lege) și ai alianțelor, care au înregistrat candidați (consilieri locali și primar), pentru a comunica, în scris, la fiecare secție de votare (președintelui Biroului electoral) numele și prenumele reprezentantului lor, pentru completarea Biroului electoral potrivit art.25 pct.5 din lege, cu precizarea seriei și a numărului buletinului de identitate.

PREȘEDINTE BIROU ELECTORAL
SABIN MARIȘ
Procuror șef Secția judiciară
PARCHETUL DE PE LÂNGĂ TRIBUNALUL ARAD
(3881988)

Mii de arădeni au urmărit ieri CEL MAI IMPORTANT EVENIMENT MUZICAL AL ANULUI



(Urmare din pagina 1)

Singur „Electrecordul” se bate don-quiotește cu spectrele prostului-gust. Aradul își face un titlu de mândrie din a avea o orchestră de profesioniști de marcă, am numit „Rapsozii Zărandului” și care au înregistrat un compact disc având ca solist pe taragotistul Petrică Pașca și două casete de debut ale solistelor Cornelia Căpraru Roman și Florica Mureșan. Ieri după-amiază în cadrul natural pitoresc al pădurii Ceala a avut loc lansarea acestor producții discografice.

Trei-patru mii de arădeni au ținut să fie prezenți la minunatul spectacol susținut de orchestra arădeană de notorietate națională. Ei au avut ca invitați nume de primă mărime ale solisticii vocale și instrumentale fol-

clorice - Dumitru Fărcaș, Sava Negreanu-Brudașcu, Drăgan Munteanu - care au evoluat fiecare în recitaluri de înaltă valoare artistică, alături de protagonistele celor două casete - Cornelia Căpraru Roman și Florica Mureșan. A prezentat un scurt program de muzică instrumentală taragotistul Petrică Pașca și a mai cântat solista Olivia Cotuna Cotocea.

Spectacolul a fost prezentat de doamna Mărioara Murărescu, realizator de emisiuni la TVR, cu toată căldura pe care românul o simte pentru ce are mai scump.

Program de profundă simțire românească, interpretări de elită, repertorii de valoare - iată ce a atras mii de arădeni spre cel mai important eveniment al anului.



Un as al folclorului arădean - Petrică Pașca, două debutante-solistele Cornelia Căpraru-Roman și Florica Mureșan, alături de orchestra „Rapsozii Zărandului” - protagoniștii evenimentului discografic.

MARIOARA MURĂRESCU - „Rapsozii Zărandului» - un loc aparte în lumea folclorului românesc”



Spuneți-ne, vă rog, ce înseamnă înregistrările de folclor și unde-i locul formației „Rapsozii Zărandului” în context național folcloric.

Formația „Rapsozii Zărandului” ocupă un loc aparte în lumea folclorului românesc. Este o formație care de ani și ani, în colaborare cu etnomuzicologul Ioan T. Florea, aduce pe scenă, la un nivel deosebit, repertoriul cel mai curat din zona Aradului. Este un exemplu de colaborare între oamenii scenei și acei oameni care o viață au cules și s-au străduit să aducă spre a păstra comori izvorâte din sufletul țărănu-

lui român.
- Cum sunt ele puse în valoare în interpretarea aceasta?
- Așa cum gândesc și simt niște artiști cu aleasă pregătire muzicală, pentru că, știți, poate, ca și mine, că mulți instrumentiști din această formație au studii muzicale superioare. Iar solistii au reușit să se afirme printr-o concepție deosebită despre cântec și printr-un respect pentru cântecul popular românesc. Ei nu au urcat pe scenă oricum. Au niște calități deosebite, au avut parte să fie în preajma unor specialiști, s-au afirmat în concursuri de prestigiu și nu au abordat cântecul oricum.
- Este motivul pentru care au figurat și în emisiunea dvs. care se bucură de o foarte bună reputație.
- Asemenea formații sunt totdeauna binevenite și oaspeți dragi în emisiunea „Tezaur folcloric”.

- Vă mulțumim!

*Cu tot dragul, cititorii
cotidianului „ADEVĂRUL”
DE ARAD*

DRĂGAN MUNTEANU - „Folclorul adevărat e acela luat din vatra satului”

Ați venit la acest spectacol la invitația domnului Petrică Pașca, taragotistul și dirijorul orchestrei populare „Rapsozii Zărandului”.

- Este o relație foarte bine conturată.

- Pe ce baze?

- Efectiv folclorice, pentru că acest om este unul dintre puținii dirijori și interpreți care s-a apropiat și se apropie de folclorul adevărat.

- Ce înseamnă pentru dvs. folclorul adevărat?

- Acela luat din vatra satului, folclorul luat de la oameni, viu încă. Nu folclor de arhivă, nu kitsch-uri. Se pare că avem în comun două lucruri foarte bine conturate, în același timp, pentru că și în Hunedoara, poate par lipsit de modestie, dar am scotocit și am găsit lucruri extraordinare de valoroase care se apropie de cele pe care le promovează prietenul și colegul meu Petrică Pașca. Avem, de ani de zile, o colaborare foarte bună, sinceră.

- Repertoriul dvs. predilect și prin care sunteți cel mai bine cunoscut publicului, ce cântece cuprinde?

- Cântecul doinit.

- Are această audiență suficientă, știind că publicul preferă cântecul mai mișcat, de joc?

- La mine e altă situație. Toată lumea se ferește de cântecul doinit, dar am constat că are foarte mare audiență nu numai în Ardeal, dar și în Oltenia sau Dobrogea. Și v-o spun în cunoștință de cauză. De exemplu, doina „Sara bună, bade Ioane!”

- Aveți atu-ul unor calități vocale deosebite...

- Dacă Dumnezeu le-a dat și noi le-am fructificat cât de cât, cred că este foarte bine.

- Și noi ne bucurăm să vă ascultăm doinele.



DUMITRU FĂRCAȘU - „Rapsozii Zărandului» - cea mai autentică formație din ținutul Ardealului”

- Maestre, vorbiți-ne, vă rog, despre forța melodiilor populare instrumentale, pe care le interpretați într-un mod inegalabil și în ce măsură considerați că această orchestră realizează o muzică instrumentală de valoare? Cum o valorizați?

- Cum s-o valorizăm, după ceea ce se aude. Nu este nici o filozofie să-ți dai seama că este una dintre cele mai autentice formații, poate cea mai autentică formație din ținutul Ardealului.

- Domnul Pașca, elevul dumneavoastră, cum credeți că vă reprezintă?

- Da, a fost elevul meu și mă mândresc cu asta. Dovada că este printre primii instrumentiști din țară cărui i-a apărut un compact disc, cu atât succes. Este o mândrie atât pentru el cât și pentru mine. Și mai ales pentru profesorul Florea, care l-a îndrumat și l-a ajutat să ajungă la această performanță.

- L-a îndrumat cu texte melodice, îndrumarea în interpretare vă aparține exclusiv dumneavoastră.

- Sigur. Toate acestea imbinat au făcut o reușită.

- Cum apreciați această sărbătoare a folclorului arădean?

- Foarte utilă și foarte importantă. Nu mi-a fost dat să văd în anul asta atâtă lume adunată nicăieri și cu atât mai mult cadrul în care ați făcut festivalul primăverii, cum l-aș chema eu, este ceva cu totul și cu totul deosebit. Bravo arădenilor! Numai ei știu să facă asemenea sărbători! Și, bunulețes, nimeni nu contestă valoarea și hărnicia lor.

- Vă mulțumim că oameni cu timpul atât de drămuț ca dumneavoastră și-au rupt din vreme să vină la Arad.

- Cinstii să fiu, cu foarte mare greutate am putut ajunge. Vin din Nordul țării, de la Sămbra oilor din Maramureș, adică din Budești, unde am avut întâlnire cu câțiva prieteni din Danemarca, Belgia și Elveția, pe care i-am lăsat acolo să-și continue șederea plăcută în Munții Gutâului iar eu m-am grăbit să răspund la invitația arădenilor.

SAVA NEGREANU-BRUDAȘCU - „Încerc să umplu sufletul omului”

- Aparițiile dvs. scenice, textele melodice și acelea poetice, dar și costumul popular se armonizează sub dominantă autenticului pur. Vizați, cumva, profesor fiind, scopuri educative, pe mai multe planuri?

- Da. Dumnezeu mi-a hărăzit acest dar - glasul, dar în același timp mi-a dat și minte. Studiile ce le-am făcut mă ajută să realizez întotdeauna o armonie între text, pe care-l aleg numai din culegeri, și melodie. Eu gândesc că ar fi o blasfemie să intru în ceea ce acest popor a creat.

Nimeni nu poate să creeze ce a creat poporul român. Noi trebuie doar să transmitem mai departe, pe cât ne stă în putință, în limita posibilităților noastre intelectuale, ale fiecărui interpret de cântec popular, un folclor cât mai pur. Asta ar fi ideal. Încerc să imbin melodia cu

versul și să mai pun câte ceva la costumul popular într-un ansamblu estetic. Încerc să umplu sufletul omului ca să fie mai bun, mai înțelegător.

- Cântați multe melodii cu mesaj patriotic, transgresate chiar dintr-un repertoriu ostășesc. Credeți că e necesară educația patriotică și prin folclor?

- Noi, românii, am trecut prin vremi în care am avut neapărată nevoie de un astfel de repertoriu. Eu cred că am fost printre cei care au sesizat această necesitate.

- Vă mulțumim.

- A fost pentru mine o cinste să fiu în atenția dvs. Totdeauna o să-mi fie dor de Arad, pentru că așa oameni și astfel de sărbători de suflet rar se întâlnesc.



Vagonarii sunt hotărâți: PRIMUL VAGON DE MARE VITEZĂ VA FI GATA LA SFÂRȘITUL LUNII MAI

Pe domnul George Albu, managerul general al SC Astra-vagoane SA, l-am "răpit" joi, 16 mai, de la o întâlnire cu directorul general al S.N.C.F.R. Voiam să știm care sunt noutățile de ultimă oră de la "Vagoane", în materie de comenzi și contracte.

În paralel cu derularea contractului Corail s-au mai pus bazele și altor contracte cu firme din Ungaria, Germania și Italia pentru construirea de vagoane de marfă. Astfel, există oferte și contracte pentru 400 de vagoane-marfă tip FALS, cu începere din iarna acestui an și cu derulare în 1997.

rai, cei de la R.F.C. sunt mulțumiți de calitatea vagoanelor fabricate la Astra, cele comandate de ei în trecut funcționând la fel de bine după 17 ani de exploatare.

Cazul FMOA - SAFI "STÂNGĂCII" ALE TRANZIȚIEI

Fondurile deschise de investiții au devenit "subiect de prima pagină" în momentul în care, în data de 28 martie a.c., Consiliul Național al Valorilor Mobiliare (CNVM) a emis Instrucțiunile nr.6, care au adus modificări modului de calcul al activului net al acestora.

Uniunea Națională a Organismelor de Plasament Colectiv, reunită în data de 8 mai a.c., deși exclude posibilitatea unui sprijin financiar imediat, este dispusă să acorde consultanță în privința gestionării crizei FMOA lui SAFI Invest.

Invest, a răscumpărat certificate de investitor FMOA, în valoare de 107 milioane de lei, înainte de anunțarea scăderii valorii acestora, dar și-a redpus ulterior banii. Tot în data de 13 mai, Ștefan Boboc, președintele CNVM, anunță că deține o primă listă cu numele a 30 de persoane care au efectuat retrageri masive înainte de scăderea valorii certificatelor de investitor.

Datorită crizei de malț BEREA S-AR PUTEA TRANSFORMA DIN «ȘAMPANIA SĂRACULUI» ÎN BĂUTURA BOGATULUI



Discuție cu dl. Livius Ioja, directorul general al SC ARBEMA SA

- Domnule director general, din ce cauză s-a scumpit berea de Arad? - Foarte simplu: din cauza creșterii prețului la materia primă. Dacă în vara lui '95 orzoaica se putea cumpăra cu 200-220-lei/kg, după ce în toamnă s-au vândut cantități mari la export.

bui să fie de maxim 15%. În Germania, de exemplu, accizele la bere sunt de 1%!... Inșă, comparativ cu prețurile la Pepsi și Coca-Cola, care nu includ accize și care se fabrică într-un timp scurt, prețul berii, care se fabrică într-un ciclu de patru luni, rămâne totuși mai mic.



FC TELECOM ARAD - PHOENIX BAIA MARE 1-3 (1-1)

Stadionul Telecom, vreme calduroasa, asistentă: 200 de spectatori...

Au arbitrat craiovenii Viorel Vilceanu, Aurel Drida și Ion Stăncuța...

Gratie unei evoluții foarte bune, echipa celor patru Mureșan, Phoenix Baia Mare...

de fotbalisti nostri, tot oaspetii inscriu, in minutul 60, Cl. Muresan...

ADRIAN HARTĂU

WEST PETROM PECICA - OLIMPIA SALONTA 7-1 (3-1)

Duminică, ora 11. Stadion: West Petrom. Teren: impecabil. Timp superb...

West Petrom: Pătruș - Mircea, Rădoi, Ianos, Julian - Riviș, Arman...

Olimpia Salonta: Rajos - Ardelean, Constandache, Galea, Halasz...

Au arbitrat: E. Părvulescu, R. Oprea (ambii din Medias) și E. Munteanu (Sibiu).

Deși scorul pare ridicat, șapte goluri tunc o raritate chiar și in Divizia B...

Oaspetii s-au prezentat la Pecica cu doar 13 jucatori, fiind nevoiți să improvizeze o formulă de joc fără fundas stang...

min. 18: Rădoi trimite cu capul propriului portar, acesta respinge și David reia prompt în poartă: 0-1.

min. 19: pecicanii repun de la centru, Riviș se lansează pe stânga, centrează puternic și Galea reia imparabil, învingându-și propriul portar.

min. 27: superb triumfi de pase: Arman - Burtea - Bene, ultimul reluând în gol, fără speranțe pentru Rajos.

min. 42: Bene îl deschide pe nou intratul Corsenti, pas pentru Pupăză și 3-1.

min. 48: Constandaché comite henț în careu, Riviș execută penalty-ul ușor în față, pentru Besseman care, venind din spate, trage sub transversală: 4-1.

min. 63: sunt violent Arman de la 25 de metri, Maghiar respinge și Pupăză pe fază, reia în gol: 5-1.

min. 69: „un - doi” Burtea - Arman, ultimul îndeplinind o simplă formalitate: 6-1.

min. 80: Burtea intră vijelios în careu, caleă pe minge, cade, se ridică, recuperează și înscrie: 7-1.

Cam asta a fost la Pecica, să vedem ce va fi la Zalău!

DACIAN TODUȚA

Rezultatele etapei a XXXVI-a

Laminorul Zalău - Minerul Cavnic 4-1; Minerul Ștei - Metalul Bocșa 1-0; Sticla Arieșul Turda - Motorul CFR Arad 3-0 (f.j.); I.S. Câmpia Turzii - Vulturii Lugoj 3-0 (f.j.); Astral Deta - Metalurgistul Cugir 2-0; Minerul B. Borșa - Minerul Anina 3-0 (f.j.); FC Arad Telecom - Phoenix Baia Mare 1-3; U.M. Timișoara - Armătura Zalău 4-0; West Petrom Pecica - Olimpia Salonta 7-1; CFR Cluj a stat.

Clasamentul

Table with columns for rank, team name, and statistics (goals, points, etc.).

Etapa viitoare (miercuri, 22 mai 1996): Minerul Cavnic - Minerul Ștei, Metalul Bocșa - Sticla Arieșul Turda, Motorul CFR Arad - I.S. Câmpia Turzii...

Laminorul stă.

In Cupa „A.J.F.” la fotbal

C.F.R. ARAD - PETROMUREȘ ZĂDĂRENI 3-1 (0-0)

Plictiseală mare la meciul din cadrul Cupei A.J.F., dintre CFR Arad și Petromureș Zădăreni...

CFR: Pleșca - Gogea, Barb, E. Costea, Tamaș (Bozgan), Pantis (Lucacs), Trif, Teusde, Marian, D. Costea (Pistru), Stanca.

Petromureș: Pecican (Matei) - Popovici (Vultur), Simion, Bonca, Lupea (Iovan), Gheorghe, Unc, Mezin, Țicală, Lascu, Katona.

Au arbitrat bine: M. Câmpian - la centru, P. Zau și V. Sabău - la linii.

In celelalte partide s-au înregistrat următoarele rezultate: Grupa A: Agroindustrial Curtici - Indagrara 3-0 (f.j.); Grupa B: FC Ineu - Șoimii Romblan Pâncota 2-1 și Gloria Arad - ICRTI 8-1.

LEO SFĂRA

SC ARCONSERV SA ARAD

str. Bicz nr. 1-5 Tf. 057/288803, 057/288496

vinde prin licitație:

- Șoproane cu schelet metalic în stare bună apte pentru construire de hale în suprafață de cca 300 mp/buc.
• Dulapuri metalice pentru vestiar, documente, scule;
• Materiale de uz general: șuruburi, piulițe, rulmenți, semeringi, curele trapezoidale, armături pentru instalații sanitare etc.
• Piese de schimb pentru mijloace de transport auto (RABA, SAVIEM, ARO) precum și pentru utilaje tehnologice din industria conservelor;
• Mobilier de birou;
• Paleti din lemn tip EURO, capace. Iăzi OMNIA, doxpaleti metalici tip EURO

Licitația are loc în ziua de miercuri, 22.05.1996, și în continuare în fiecare zi de miercuri, până la epuizarea listei cu disponibilități.

(8939996)

SC „IMAR” SA Arad

Calea Aurel Vlaicu, nr. 14

CAUTĂ

Furnizori pentru execuție piese schimb Fabrica de pal. Documentația se poate studia la sediul SC „IMAR” SA Arad, Calea Aurel Vlaicu, nr. 14, la Departamentul de întreținere și reparații, până la data de 25 mai 1996.

(0464977)

SC „DRAGON TRADING” SRL

UNIC DISTRIBUTOR AL PRODUSELOR

„KRAFT JACOBS SUCHARD”

ANGAJEAZĂ

AGENȚI COMERCIALI

Condiții: - vârsta maximă 30 ani
- diplomă de bacalaureat
- carnet de conducere categoria B
- experiență în vânzări
Cei interesați sunt rugați să depună un c.v. la adresa firmei din Str. Scărișoara, nr. 63-65, până în data de 24.05.1996. Informații suplimentare la telefon/fax 289255

(0464971)

S.C. „CDC” S.R.L.

Arad, Str. Oituz, nr. 133, orar 9,00 - 17,00

(sâmbătă 8,00-13,00)

Telefon: 224478 - orele 7,00 - 17,00; Fax: 289743, Telemobil 018 - 620116

Vă oferă

ARACET IMPORT

(pentru construcții și mobilă) ambalat la 5 - 50 kg = 5369 + 5983 lei/kg

CĂRAMIDĂ NORMALĂ cal. I - 320 lei/buc pentru comenzi peste 1500 buc. se asigură transportul - numai în oraș.

PLASĂ DE SĂRMĂ ZINCATĂ - 2850 lei/kg. PREȚURILE INCLUD TVA - ACESTE PREȚURI SUNT VALABILE DOAR ÎN ACEASTA SĂPTĂMÂNĂ.

La comandă fermă:

TABLĂ INOX, ȚEVI INOX

(3881883)

BIRONICA Doriți un birou modern?

Leximis® vă așteaptă. (3881693)

B-dul. Gen. V. Milea nr. 17, Tel./fax: 256758 Str. Gr. Alexandrescu nr. 3, Tel.: 281247

MOBILIER DE BIROU

PRODUSE TERRA

Zahăr - 900 gr.; Orez - 900 gr.; Mălai - 500 gr.

cel mai bun raport preț/cantitate/calitate

COMERCIANȚI, NU VĂ LASAȚI PĂCALIȚI I doar la noi primiți cantitatea pe care ați plătit-o. CONVINGEȚI-VĂ PRIN VERIFICAREA LOR.

Arad, str. Preparandiei nr. 43A Tel.: 284560

(0464973)

SC „PARC” SA ARAD

Str. Gen. Drăghalina, nr. 25

ORGANIZEAZĂ

Licitație publică în ziua de 20 iunie 1996, orele 10,00, pentru vânzarea mijloacelor fixe devenite disponibile.

Cererea și taxa de participare se depun la sediul societății până la data de 10 iunie 1996.

În caz de nevânzarea tuturor mijloacelor fixe, licitația se repetă săptămânal în fiecare luni, la ora 10,00. Lista mijloacelor poate fi consultată la Serviciul Tehnic.

Informații la telefon 282255.

(3881989)

Big Dutchman GmbH - Germany

oferă
pentru fermele de păsări
tehnică modernă ...



- ⇒ Furajare
- ⇒ Adăpare
- ⇒ Ventilație
- ⇒ Încălzire

... profit sigur

- Economie de furaj și energie
- Condiții igienice deosebite
- Densități de 20-25 pui/mp.

TRANSAVIA S.A.

2500 ALBA IULIA ; Tel/Fax : 058 - 83.08.92

DANBOS S.R.L.

71586 BUCUREȘTI; Tel/Fax : 01-212.25.62

SC „MODA” SA ARAD

str. Liviu Rebreanu nr. 86
angajează muncitori calificați în meseria de confecționar mașinist.
Informații suplimentare la Bir. PIS
Telefon: 256264, 256265 interior 120.

(3881981)

NIRMA „BURON” SRL

Unic distribuitor al margarinei R Wiesana,
Rhum, Wiema
Vă așteaptă la Standul Jackson, modul 79, și
la Standul Brezoianu, modul 57.

(0464972)

În domeniul chirilor

OFERTA ANULUI '96

Complexul Comercial

EN GROS

Arad, Str. BREZOIANU, Nr 1 închiriază începând cu 1 iunie 1996
spații comerciale la incredibilul tarif de

28.000 lei/mp

ATENȚIE, la asemenea tarif chiria s-a redus cu 48% față de cea practică până la această dată.

Informații la telefoanele: 289904; 289604.

(3881977)

SC „VINALCOOL” SA

Angajează

■ 2 electricieni

din care unul

bobinator.

(0464964)

S. C. „CORAU” S.R.L.

Micălaca, bloc 602 parter, vizavi de Poșta
Micălaca - Piața Soarelui, telefon 259373
259884, orar zilnic 9-18, sâmbăta 9-12

OFERTA LA PREȚURI NEMAJORATE

- ◆ Aragaze cu termostat și rotisor - Satu Mare
- ◆ Aragaze 4 ochiuri Satu-Mare - 350.000 lei
- ◆ Aragaze 3 ochiuri Satu Mare
- ◆ Boiler pe gaz instantaneu 13 litri/min. - 650.000 lei
- ◆ Cazan de încălzire centrală cu pompe de recirculare și boiler

- ◆ Televizoare alb-negru și color
- ◆ Congelatoare cu 7,5,4 sertare - Găești
- ◆ Frigidere 240 litri, 140 litri - Găești
- ◆ Mașini de spălat automate „Diamant” - 865.000 lei
- ◆ Mașini de spălat simple cu încălzitor 295.000 lei
- ◆ Mașini de spălat automate - import Italia
- ◆ Mașini de cusut electrice
- ◆ Boilere electrice diferite mărimi
- ◆ Hidrofoare, betoniere, roabe, scări
- ◆ Aparat de sudură
- ◆ Furtun pentru udat în grădină
- ◆ Linoleum pe suport textil și fără suport textil
- ◆ Parchet de fag
- ◆ Scoabe pentru construcții
- ◆ Cuie diferite mărimi
- ◆ Plasă de sârmă zincată - înălțime 1,5 - 3600 kg
- ◆ Plasă pentru geam din plastic și zincată
- ◆ Textolit
- ◆ Prenadez, Palux, aracet, diluanți

O gamă variată de vopsele
pe bază de ulei

Produse electrice, electrocasnice și de
uz gospodăresc.

ASIGURĂM TRANSPORTUL GRATUIT
AL MĂRFURILOR CUMPĂRATE

(0464971)

Onduline

LIDER MONDIAL ÎN DOMENIUL
MATERIALELOR DE CONSTRUCȚII
VĂ OFERĂ:

ONDUTIS - materiale de sub acoperiș bituminate pe
ambele fețe cu armătura din polipropilenă netesută
● nu putrezesc ● protejează lemnul contra umi-
dității ● rezistă la vânt și nu se rup ● etanșe la apă ● permeabile la aer ●
- plăci din PVC pentru iluminarea

ONDUGLAIR acoperișurilor
● transparente ● fiabile și rezistente ●
colorate

FONDALINE - folii hidroizolante cu rol de pro-
tecție împotriva igrasiei
● rezistență mare la compresiune și
întindere ●

- ventilare bună a suprafețelor interioare
- izolație termică suplimentară la pereți și tavane
- barieră eficientă împotriva umezelii
- utile la interiorul și exteriorul clădirii pe structuri vechi și noi

Garantie: 30 ani

● AGREMENTATE TEHNIC DE INCERC ●

Pentru informații suplimentare și comenzi contactați-ne la:

DISTRIBUTOR „EUROCONSTRUCT” ARAD,
PRIN DEPOZITELE DIN: str. Poetului nr.
105 bis, Telefon 247800.

(3881852)

SC „TEHNODOMUS” SRL

ANGAJEAZĂ

- Zidari
- Zugravi
- Instalatori
- Muncitori necalificați

Inf. zilnic orele 7,00-15,00, telefon: 256973.

(0464975)

Legeam pentru voi cu onestitate!

ÎN ATENȚIA AGENȚILOR ECONOMICI
ȘI ASOCIAȚIILOR DE LOCATARI

SC „TRASCOMEX” SRL ARAD

Societate mixtă italo-română

Telefon: 057/258542; 230498; 221312;

Fax: 057/258542

Vă oferă membrane pentru hidroizolație

POLIGUM POLIESTERE MINERAL

pe bază de bitum-cauciuc, armate cu țesut de
poliester și protejate cu strat de ardezie

IMPORT ITALIA

CALITATEA EXCEPTIONALĂ a produsului
depășește norma republicană
admisă pentru acest produs cu o treime, situându-se
la cel mai înalt nivel calitativ al normativelor Co-
munității Europene (demonstrabil)

PREȚUL ONEST practic de noi dă posibili-
tatea firmelor să execute lucrări de
calitate pentru care se poate da o
garanție sigură de 10 ani la prețuri accesibile ar-
denilor, iar persoanelor private să economisească,
rezolvând în același timp dificila problemă a izolației
acoperișului.

PREȚ/mp - 11210 lei/mp (cu TVA inclusă)

AGREMENTUL PREZENT

RĂMÂNEM LA DISPOZIȚIA
ARĂDENILOR. SPOR LA TREABĂ! (0464954)

SC „FRIGORIFIER” SA

ANUNȚĂ

NOI-REDUCERILE DE PREȚURI

OFERTA ZILEI

SORTIMENT	PREȚ CU RIDIC. LEI/KG	PREȚ CU AMĂN. LEI/KG
CREMVURȘTI	8020	10.000
SALAM CRACAUER	7630	9500
SAFALADE	6920	8650
PARIZER	6310	7900
CĂRNAȚI IGNIS	5680	7000
LEBĂR	5630	7000
TOBĂ	4010	5000
CIOLANE AFUMATE	4000	5000
SLĂNINĂ AFUMATĂ	2800	3500
OASE GARF AFUMATE	2415	3000

(8939991)

NOU: NOU: NOU: NOU: NOU:

HÂRTIE COPIATOR și LASER

format A3 și A4 - calitate superioară certificată

Preț: 12.000 lei + TVA

vă oferă: S. C. „IMCOMEX” S.R.L. Arad
Tel./Fax 057/281622; 057/265779

(8939913)